

Distr.  
LIMITED

E/ESCWA/2008/C.2/1  
4 November 2008  
ORIGINAL: ARABIC



المجلس  
الاقتصادي والاجتماعي

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (الإسكوا)

اللجنة الفنية  
الاجتماع الثاني  
بيروت، ٣-٤ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨

البند ٢ من جدول الأعمال

### جدول الأعمال والشروح

- ١- افتتاح الاجتماع الثاني للجنة الفنية.
- ٢- إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى.
- ٣- برنامج العمل المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١.
- ٤- متابعة الدورة الوزارية الخامسة والعشرين (صنعاء، ٢٦-٢٩ أيار/مايو ٢٠٠٨):
  - (أ) تنفيذ القرارات التي اعتمدها اللجنة في دورتها الخامسة والعشرين؛
  - (ب) نتائج تقييم الدورة الخامسة والعشرين.
- ٥- مؤتمر المتابعة الدولي لتمويل التنمية لاستعراض تنفيذ توافق آراء مونتيري (الدوحة، ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر - ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨).
- ٦- أنشطة الأمانة التنفيذية:
  - (أ) الأنشطة الرئيسية التي نفذت منذ أيار/مايو ٢٠٠٨:

(١) الاجتماع الثاني عشر لآلية الأمم المتحدة للتنسيق الإقليمي (بيروت، ١٣-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨)؛

(٢) الدورة الثامنة للجنة الإحصائية (بيروت، ١٤-١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨)؛

(ب) الأنشطة الرئيسية حتى نهاية عام ٢٠٠٨:

(١) عقد الدورة الثامنة للجنة الموارد المائية (بيروت، ١٧-١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨)؛

(٢) عقد الدورة السابعة للجنة الطاقة (بيروت، ٥-٦ شباط/فبراير ٢٠٠٩).

٧- اقترح عقد اجتماع إقليمي لدول غربي آسيا للتحضير للاستعراض الوزاري السنوي لعام ٢٠٠٩ في المجلس الاقتصادي والاجتماعي: تنفيذ الأهداف والالتزامات المتفق عليها دولياً بشأن الصحة العامة في العالم.

٨- التنسيق بين الإسكوا وجامعة الدول العربية بشأن النص الموحد لاتفاقية النقل متعدد الوسائط بين الدول العربية.

٩- موعد ومكان انعقاد الاجتماع الثالث للجنة الفنية.

١٠- ما يستجد من أعمال.

١١- اعتماد تقرير اللجنة الفنية عن اجتماعها الثاني.

## الشروح

١- افتتاح الاجتماع الثاني للجنة الفنية

تبدأ جلسة الافتتاح في تمام الساعة العاشرة صباحاً من صباح يوم الاثنين الواقع فيه ٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨ في المقر الدائم للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (الإسكوا)، بيت الأمم المتحدة، بيروت.

٢- إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

وفقاً لأحكام المادة ٨ من صلاحيات اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا ونظامها الداخلي، الذي تسري أحكامه على الهيئات الفرعية، "تقر اللجنة في بداية كل دورة، وبعد تولي الرئيس مهامه وفقاً للمادة ١٢، جدول الأعمال لتلك الدورة". وقد أعدت الأمانة التنفيذية جدول الأعمال المؤقت بالتشاور مع وزارة التخطيط والتعاون الدولي التي هي الجهة المسؤولة عن التنسيق مع الإسكوا في الجمهورية اليمنية. والجدير بالذكر أن الجمهورية اليمنية تتولى حالياً رئاسة اللجنة الفنية، بحكم توليها رئاسة الدورة الخامسة والعشرين، وفقاً لصلاحيات اللجنة الفنية التي تنص على تزامن رئاسة اللجنة الفنية مع

رئاسة الدورة الوزارية للإسكوا. ويعرض على اللجنة الفنية جدول الأعمال المؤقت والشروح في الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/L.1.

كما تعرض على اللجنة الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/L.2 المتضمنة مقترحات بشأن تنظيم أعمال الاجتماع الثاني للجنة الفنية، وقد تقرها اللجنة بالصيغة التي تقدم بها، أو بعد إدخال التعديلات عليها.

### -٣- برنامج العمل المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١

تنظر اللجنة الفنية في برنامج العمل المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ المعروض عليها في الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/3، والذي يتضمن الأهداف والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز والأنشطة لكل من البرامج الفرعية السبعة التي يتكوّن منها برنامج عمل الإسكوا. كما يتضمن أنشطة البرنامج العادي للتعاون الفني، والأنشطة الممولة من حساب الأمم المتحدة للتنمية، والأنشطة الممولة من موارد من خارج الميزانية. وقد أخذت الأمانة التنفيذية في الاعتبار في إعداد برنامج العمل المقترح الأولويات المستجدة على الصعيدين العالمي والإقليمي، والتعديلات التي اقترحها مندوبو البلدان الأعضاء على الإطار الاستراتيجي لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ في الدورة الوزارية الخامسة والعشرين (صنعاء، ٢٦-٢٩ أيار/مايو ٢٠٠٨). ويُطلب إلى اللجنة استعراض برنامج العمل المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ وتقديم التوجيهات بشأنه وإقراره مبدئياً، تمهيداً لعرضه على حكومات البلدان الأعضاء للموافقة عليه.

### -٤- متابعة الدورة الوزارية الخامسة والعشرين (صنعاء، ٢٦-٢٩ أيار/مايو ٢٠٠٨)

تعرض على اللجنة في إطار هذا البند وثيقة من جزئين:

#### (أ) تنفيذ القرارات التي اعتمدها اللجنة في دورتها الخامسة والعشرين (E/ESCWA/2008/C.2/4(Part I))

تعرض على اللجنة الفنية الإجراءات المطلوبة من الأمانة التنفيذية وكذلك من البلدان الأعضاء تنفيذاً للقرارات التي اعتمدها اللجنة في دورتها الخامسة والعشرين. ويُطلب إلى اللجنة الإحاطة علماً بهذه الإجراءات ومتابعتها مع الجهات المعنية في البلدان الأعضاء، واستعراض التطورات في الاجتماعات الدورية للجنة المقرر عقدها قبل الدورة السادسة والعشرين للإسكوا.

#### (ب) نتائج تقييم الدورة الخامسة والعشرين (E/ESCWA/2008/C.2/4(Part II))

تنظر اللجنة الفنية في نتائج تقييم الدورة الوزارية الخامسة والعشرين للإسكوا، وهي خلاصة ما ورد في الاستبيان الذي ملأته الوفود المشاركة في الدورة الخامسة والعشرين. وقد تضمن الاستبيان آراء وتوصيات من جميع أعضاء الوفود يمكن أن تسترشد بها الأمانة التنفيذية للارتقاء بمستوى أعمال الدورات الوزارية ومواضيعها بما يتوافق مع أولويات البلدان الأعضاء وتطلعاتها. مؤتمر المتابعة الدولي لتمويل التنمية لاستعراض تنفيذ توافق آراء مونتيري (الدوحة، ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر - ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨)

تنظر اللجنة في الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/5، وهي تتضمن عرضاً عن أهداف مؤتمر المتابعة الدولي لتمويل التنمية ودور الإسكوا في الإعداد لهذا المؤتمر الهام، إضافة إلى بعض المقترحات العملية والتوصيات التي تهدف إلى تمثيل البلدان الأعضاء في موقف موحد ومشاركة فعالة في هذا المؤتمر.

#### أنشطة الأمانة التنفيذية

-٦

#### (أ) الأنشطة الرئيسية التي نفذت منذ أيار/مايو ٢٠٠٨

تعرض على اللجنة الفنية وثيقة من أربعة أجزاء. يتناول الجزء الأول والثاني الأنشطة المنفذة ويتناول الجزء الثالث والرابع الأنشطة المقرر تنفيذها حتى نهاية عام ٢٠٠٨.

#### (١) الاجتماع الثاني عشر لآلية الأمم المتحدة للتنسيق الإقليمي (بيروت، ١٣-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨) (E/ESCWA/2008/C.2/6(Part I))

تقدم الأمانة التنفيذية عرضاً مختصراً حول الاجتماع الثاني عشر لآلية الأمم المتحدة للتنسيق الإقليمي، يتناول أهداف الاجتماع، ومواضيع المناقشة، والقرارات والتوصيات التي خلص إليها الاجتماع.

#### (٢) الدورة الثامنة للجنة الإحصائية (بيروت، ١٤-١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨) (E/ESCWA/2008/C.2/6(Part II))

تعرض على اللجنة الفنية نبذة مختصرة عن نتائج الدورة الثامنة للجنة الإحصائية في الإسكوا، بما في ذلك التوصيات المطلوب تنفيذها من البلدان الأعضاء ومن الإسكوا.

#### (ب) الأنشطة الرئيسية حتى نهاية عام ٢٠٠٨

#### (١) عقد الدورة الثامنة للجنة الموارد المائية (بيروت، ١٧-١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨) (E/ESCWA/2008/C.2/6(Part III))

يُعرض على اللجنة الفنية تقرير مختصر حول التحضيرات الجارية للدورة الثامنة للجنة الموارد المائية المقرر عقدها في بيروت في الفترة من ١٧ إلى ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨. ويتضمن التقرير المواضيع الرئيسية التي سنتناولها لجنة الموارد المائية في دورتها الثامنة.

#### (٢) عقد الدورة السابعة للجنة الطاقة (بيروت، ٥-٦ شباط/فبراير ٢٠٠٩) (E/ESCWA/2008/C.2/6(Part IV))

يُعرض على اللجنة الفنية تقرير مختصر حول التحضيرات الجارية للدورة السابعة للجنة الطاقة المقرر عقدها في بيروت يومي ٥ و٦ شباط/فبراير ٢٠٠٩. ويتضمن التقرير المواضيع الرئيسية التي سنتناولها لجنة الطاقة في دورتها السابعة.

اقترح عقد اجتماع إقليمي لدول غربي آسيا للتحضير للاستعراض الوزاري السنوي لعام ٢٠٠٩ في المجلس الاقتصادي والاجتماعي: تنفيذ الأهداف والالتزامات المنفق عليها دولياً بشأن الصحة العامة في العالم

-٧

تُعرض على اللجنة الفنية الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/7(CRP) المتضمنة الصيغة العربية لاقتراح إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية لعقد اجتماع إقليمي لدول عربي آسيا للإعداد للاستعراض الوزاري السنوي لعام ٢٠٠٩ الذي يجريه المجلس الاقتصادي والاجتماعي. وسيتناول الاستعراض الوزاري السنوي لعام ٢٠٠٩ موضوع تنفيذ الأهداف والالتزامات المتفق عليها دولياً بشأن الصحة العامة في العالم. وفي هذا السياق، يتمثل دور اللجان الإقليمية الخمس في الأمم المتحدة بمساعدة البلدان الأعضاء في مناطقها الجغرافية للتحضير للاستعراض الوزاري السنوي من خلال عقد اجتماعات إقليمية لهذا الغرض. ولذلك، يطلب إلى اللجنة الفنية أن تنظر في هذا الاقتراح وتتخذ قراراً بشأنه.

#### ٨- التنسيق بين الإسكوا وجامعة الدول العربية بشأن النص الموحد لاتفاقية النقل متعدد الوسائط بين الدول العربية

تُعرض على اللجنة الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/8، وتتضمن نبذة عن الخطوات والإجراءات التي تمت على ضوء الاتفاق الذي توصلت إليه اللجنة في دورتها الخامسة والعشرين، إذ طلبت التنسيق والتشاور بين الأمانة التنفيذية للإسكوا والأمانة العامة لجامعة الدول العربية لتقديم نص موحد لاتفاقية النقل متعدد الوسائط إلى البلدان الأعضاء للنظر في اعتماده وتوقيعه، خلال الاجتماع المقبل لمجلس وزراء النقل العرب المقترح عقده في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨. ويطلب إلى اللجنة أن تأخذ علماً بالتقدم المحرز على هذا الصعيد.

#### ٩- موعد ومكان انعقاد الاجتماع الثالث للجنة الفنية

تناقش اللجنة تحديد زمان ومكان انعقاد الاجتماع الثالث للجنة الفنية.

#### ١٠- ما يستجد من أعمال

يشمل هذا البند أية مسائل أخرى قد يترتب على أعضاء اللجنة مناقشتها.

#### ١١- اعتماد تقرير اللجنة الفنية عن اجتماعها الثاني

تنظر اللجنة في مشروع تقريرها المعروف عليها في الوثيقة E/ESCWA/2008/C.2/L.9 وتعتمده، وضمنه التوصيات.